

(1)

402 (1955 - 1956) — N° 1

## Chambre des Représentants

SESSION 1955-1956.

13 DÉCEMBRE 1955.

### PROJET DE LOI

majorant de 8% les pensions des grands invalides de guerre visés par le deuxième alinéa du § 2 de l'article premier de la loi du 16 mars 1954.

### EXPOSÉ DES MOTIFS

MESDAMES, MESSIEURS,

Le présent projet de loi, que j'ai l'honneur de soumettre aux délibérations du Parlement, tend à réaliser une promesse faite aux grands invalides de la guerre.

Les pensions de ces grands invalides ont atteint actuellement, par le jeu des majorations successivement accordées, le coefficient 9.5 par rapport à la pension de base. L'application des règles qui étaient prévues par la loi du 28 juillet 1926, dont ils demandent la remise en vigueur, leur aurait donné le coefficient 10.3. Ils sont donc à 8 points (ou  $\pm 8\%$ ) du taux qu'ils auraient obtenu si la loi du 28 juillet 1926 n'avait pas été arrêtée dans ses effets par la loi du 16 mars 1954.

Le projet tend donc à leur attribuer 8 % de majoration de façon à les mettre dans la situation qui aurait été la leur, toutes choses restées égales, en exécution de la loi précitée.

Selon la méthode inaugurée par la loi du 16 mars 1954 et qui s'avère bien plus claire à tous les points de vue, les pensions seront fixées dans tous leurs éléments afin que, d'une part, les intéressés puissent se rendre compte aisément de leur dû et, d'autre part, que les calculs compliqués, auxquels donnait lieu, avant 1954, l'établissement d'une pension de guerre, surtout pour les grands invalides, soient évités, pour ne porter que sur un chiffre unique. C'est aussi sur ce chiffre unique que jouera le cas échéant la mobilité organisée par l'article premier § 3 de la loi du 16 mars 1954.

Le coût annuel de la mesure sera de 18.000.000 de francs. Pour l'exercice 1955, puisqu'elle ne sort ses effets qu'au 1<sup>er</sup> octobre, il sera de 4.500.000 francs.

Le Ministre des Finances,

H. LIEBAERT.

402 (1955 - 1956) — N° 1

## Kamer der Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1955-1956.

13 DECEMBER 1955.

### WETSONTWERP

tot verhoging met 8 % van de pensioenen der bij het tweede lid van § 2 van artikel één van de wet van 16 maart 1954 bedoelde groot-invaliden.

### MEMORIE VAN TOELICHTING

MEVROUWEN, MIJNE HEREN,

Onderhavig wetsontwerp, dat ik de eer heb ter beraadslaging aan het Parlement te onderwerpen, beoogt het verwezenlijken van een aan de groot-invaliden van de oorlog gedane belofte.

De pensioenen van deze groot-invaliden hebben thans, door de achtereenvolgens toegekende verhogingen, de coëfficient 9.5 bereikt ten opzichte van het basispensioen. De toepassing van de regelen welke voorzien waren bij de wet van 28 juli 1926, waarvan zij vragen dat ze opnieuw in werking zou treden, zou hun de coëfficient 10.3 gegeven hebben. Zij bevinden zich dus op 8 punten (of  $\pm 8\%$ ) van het bedrag dat zij zouden bekomen hebben indien de uitwerkseisen van de wet van 28 juli 1926 niet waren opgeschorst geworden door de wet van 16 maart 1954.

Het ontwerp strekt er bijgevolg toe hun 8 % verhoging te verlenen ten einde hen in de toestand te plaatsen welke zij, indien alle zaken gelijk waren gebleven, zouden genoten hebben in uitvoering van de voormelde wet.

Volgens de methode ingeluid door de wet van 16 maart 1954, en dewelke onder alle opzichten heel wat duidelijker is, zullen de pensioenen in al hun elementen worden vastgesteld opdat, eensdeels de belanghebbenden zich gemakkelijk zouden kunnen rekenschap geven over hetgeen hun verschuldigd is en, anderdeels, opdat de ingewikkelde berekeningen waartoe vóór 1954 het uitrekenen van een oorlogs-pensioen aanleiding gaf, vooral voor de groot-invaliden, zouden vermeden worden, om aldus slechts één enkel bedrag te vermelden. Het is eveneens op dit enkel bedrag dat, in voorkomend geval, de bij artikel één, § 3 van de wet van 16 maart 1954 ingerichte mobiliteit zal toegepast worden.

De jaarlijkse last van deze maatregel zal 18.000.000 frank bedragen. Voor het dienstjaar 1955, vermits de maatregel slechts uitwerking heeft op 1 oktober, zal hij 4.500.000 frank zijn.

De Minister van Financiën,

## PROJET DE LOI

BAUDOUIN, ROI DES BELGES,

*A tous, présents et à venir, SALUT.*

Vu la loi du 23 décembre 1946 portant création d'un Conseil d'Etat, notamment l'article 2, deuxième alinéa;

Vu l'urgence;

Sur la proposition de Notre Ministre des Finances,

**Nous AVONS ARRÊTÉ ET ARRÊTONS :**

Notre Ministre des Finances est chargé de présenter en Notre nom aux Chambres législatives, le projet de loi dont la teneur suit :

**Article unique.**

A partir du 1<sup>er</sup> octobre 1955, le taux unique, établi conformément à l'article premier de la loi du 16 mars 1954, de la pension d'invalidité, compte tenu éventuellement de tous les éléments qui la composent, des grands invalides visés au deuxième alinéa du § 2 de cette disposition, est majoré de 8 %.

Le nouveau taux unique résultant de cette majoration, arrondi en francs entiers au multiple de 4 immédiatement inférieur est fixé par un arrêté royal.

Donné à Grasse (Alpes Maritimes), le 28 novembre 1955.

## WETSONTWERP

BOUDEWIJN, KONING DER BELGEN.

*Aan allen, tegenwoordigen en toekomenden, HEIL.*

Gelet op de wet van 23 december 1946 houdende instelling van een Raad van State, inzonderheid op artikel 2, tweede lid;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Op de voordracht van Onze Minister van Financiën;

**HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ :**

Onze Minister van Financiën is gelast in Onze naam bij de Wetgevende Kamers het ontwerp van wet in te dienen waarvan de tekst volgt :

**Enig artikel.**

Met ingang van 1 oktober 1955 wordt het enig bedrag, vastgesteld overeenkomstig artikel één van de wet van 16 maart 1954, van het invaliditeitspensioen, eventueel rekening houdende met alle elementen waaruit het bestaat, der bij het tweede lid van § 2 van deze wetsbepaling bedoelde groot-invaliden, verhoogd met 8 %.

Het nieuw enig bedrag dat uit deze verhoging voortspruit, afgerond in gehele franken tot het onmiddellijk lager veelvoud van vier, wordt vastgesteld bij een koninklijk besluit.

Gegeven te Grasse (Alpes Maritimes), de 28 november 1955.

**BAUDOUIN.**

**PAR LE ROI :**

*Le Ministre des Finances,*

H. LIEBAERT.

**VAN KONINGSWEGE :**

*De Minister van Financiën,*